Objekttyp:	Advertising
Zeitschrift:	Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band (Jahr):	49 (1962)
Heft 9:	Bauen mit der Landschaft
PDF erstellt	am: <b>13.09.2024</b>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

#### Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch



Wenn es gilt, eine Bodenfläche mit strapazierfähigem, schalldämpfendem Belag zu versehen, ist Calmoplast die ideale Lösung. Die Verbindung einer porenfreien, strapazierfähigen Plastic-Oberschicht mit einer weichen, Schall und Wärme isolierenden Filzunterlage macht Calmoplast zum einzigartigen Bodenbelag für vielseitige Verwendung. Wir zeigen Ihnen gerne Muster und orientieren Sie über Calmoplast-Vorzüge.



#### Brown Boveri wählt Seladongrau

Das größte Industrieunternehmen in der Schweiz hat die zweckmäßige Gestaltung von Arbeitsplätzen in technischen und kaufmännischen Büros untersucht. Die Forderungen nach einem dauerhaften, abwaschbaren und hitzebeständigen Tischbelag führten zur Wahl von KELLCO-Kunststoffplatten. Die Farbe der Beläge war Gegenstand weitgehender Studien. Folgende Kriterien wurden angesetzt:

auf das menschliche Auge abgestimmter Reflexionswert

■ keine unerwünschten Farbtonverschiebungen bei Fluoreszenzbeleuchtung

■ neutraler, mit anderen Farben gut kombinierbarer Farbton

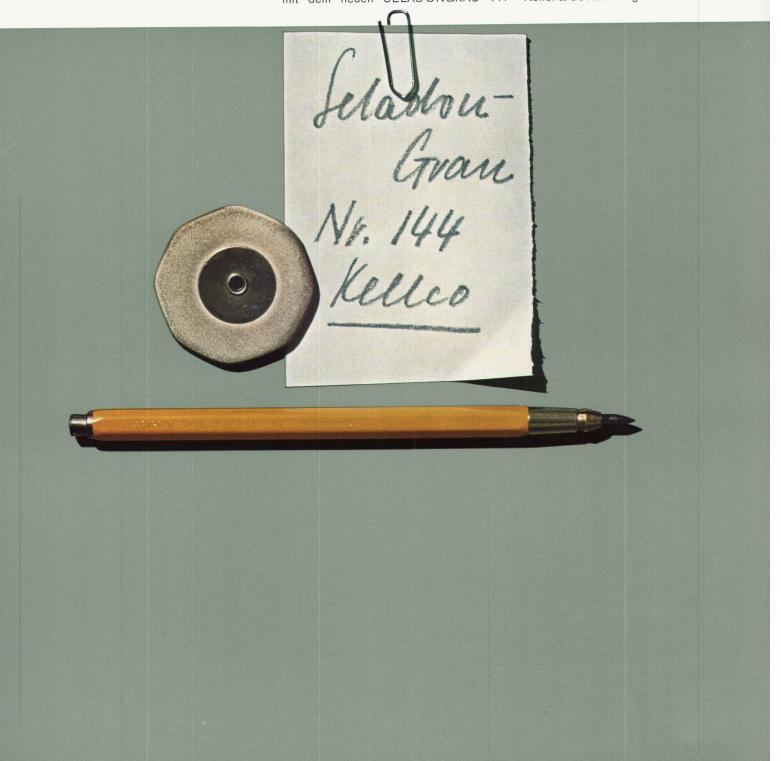
Diese Aufgabe hat das KELLCO-Werk mit dem neuen SELADONGRAU 144

gelöst. Im Büroeinrichtungsprogramm der AG Brown, Boveri & Cie. wird Seladongrau verwendet.

Kellco hat einen aktiven technischen Dienst – einen Stab praktisch geschulter Mitarbeiter. Er steht auch Ihnen unverbindlich zur Verfügung.



Keller & Co AG Klingnau Tel. 056/51177



### Entscheiden Sie sich für das Beste...

wenn Sie den Belag für Küchenmöbel, Gasttische, Laden-, Coiffeur- und Büroeinrichtungen bestimmen. Wählen Sie ein Material, das Ihnen eine reiche Farbauswahl, gleichzeitig aber auch ein Maximum an Dauerhaftigkeit und praktischen Vorteilen gewährt. KELLCO-Kunststoffplatten bieten Ihnen beides; sie sind folglich das Richtige.

1961 wurde die Uni-Kollektion von KELLCO mit der Anerkennungsurkunde «Die gute Form» ausgezeichnet. 1962 ist sie noch durch einige neue moderne Töne bereichert worden.

Es sind aber nicht nur die dezenten Farben und der warme, unaufdringliche Seidenglanz, die für KELLCO sprechen, sondern die vielen praktischen und zum Teil exklusiven Vorteile dieser erstklassigen Schweizer Kunststoffplatte.



Planen Sie also keine Küche, kein Restaurant, keinen Laden oder welche Art Innenausbau es auch sei, ohne vorher die Vorteile der Kollektion 1962 der Schweizer Kunststoffplatte KELLCO geprüft zu haben. Nur das Beste ist für Ihre Projekte das Richtige.



Jede KELLCO-Platte genießt im Sinne der strengen NEMA-Normen volle Fabrikgarantie. Auf der Rückseite des Garantiescheines sind zudem Ratschläge hinsichtlich Reinigung und Pflege der Platten.



KELLCO ist hitzebeständig bis 150° C. Selbst brennende Zigaretten vermögen diese unverwüstlichen Platten nicht zu beschädigen.



Die porenlose und hygienische Oberfläche der KELLCO-Platte ist unempfindlich gegen Spirituosen, Fruchtsäfte, Weine, Öle, Fette sowie alle im Haushalt normalerweise vorkommenden Chemikalien.



Mit einfachsten Mitteln ist KELLCO im Nu gereinigt.

KELLCO-Platten sind durch und durch hart und zäh. Sie erweisen sich gegen Abnützung als außerordentlich widerstandsfähig. Sie sind mit einem Wort ein ausgesprochen dauerhafter Belag.



Die 70 Farben und Dessins sind nach den amerikanischen NEMA-Normen im Fadeometer auf Lichtechtheit geprüft.



Die fünf Mitarbeiter im technischen Dienst stehen für Auskünfte und Ratschläge betreffend Anwendungsund Konstruktionsprobleme kostenlos zur Verfügung.

# wählen Sie deshalb KELLCO-Platten



Die entwicklungsfähige Energie - GAS Der Gasfabrikation eröffnen sich nie geahnte neue Produktionsmöglichkeiten. Erdgasfunde in Europa und Afrika, sowie die neu entwickelten Verfahren zur Erzeugung von Stadtgas aus Erdöl und Erdölderivaten schaffen neue Impulse, die uns allen in naher Zukunft zugute kommen.

Gas ist im Haushalt vielseitig verwendbar zum Kochen, für die Warmwasserproduktion, zum Waschen, Trocknen, Heizen und Kühlen. Ihr Gaswerk wird Sie über die Konditionen für die Ausführung von Gasinstallationen und für die Lieferung von Gasapparaten orientieren.



6

Fortschrittliche Lösung:

Kochstellen und Backofen, die zusammen den traditionellen Gasherd bilden, sind getrennt und als separate Einbauelemente konstruiert.

Einbau-Kochtisch:

Seitliche Abstellflächen erhöhen den Gebrauchswert des mit 3 oder 4 Brennern erhältlichen Chromstahlkochtisches, der unmittelbar in die Arbeitsfläche eingebaut wird. Einbau-Backofen: Geräumiger Backraum mit Schwenkbrennern für die Regulierung von Ober- und Unterhitze,

automatischem Temperaturregler, Zündsicherung und reichhaltigem Spezialzubehör. Arbeitsrichtige Anordnung:

Backofen und Kochtisch können unabhängig voneinander an der für die Arbeit in der Küche am besten geeigneten Stelle angeordnet werden.

Grosszügige Küchengestaltung:

Architekten erhalten durch die Trennung von Kochstellen und Backofen die Möglichkeit,

gediegene Küchen nach modernsten Gesichtspunkten zu gestalten.

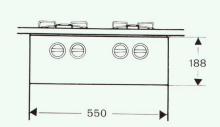
Einfache Installation: Zweckmässige Anordnung und leichte Zugänglichkeit der Gasarmaturen erleichtern

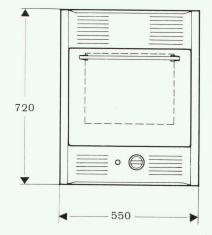


Einbaukochtisch und Einbaubackofen in einer grosszügig konzipierten Küche



Bono Apparate AG, Schlieren-Zürich





Mass-Skizze des BONO Einbau-Kochtisches

# Spannteppiche

nach der neuen amerikanischen Smoothedge-Methode

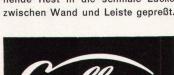
## verlegen

Bis jetzt wurden auf der ganzen Welt viele Millionen Quadratmeter Spannteppiche nach SMOOTHEDGE verlegt. Bei der SMOOTHEDGE-Methode sieht man keine Löcher, keine Falten. Wundervoll plan, glatt, fugenund zeichenlos liegt der Spanntep-

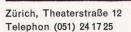








Bern, Thunstraße 7



pich da. SMOOTHEDGE ist die Lösung, welche Ihnen noch nach Jahren Freude bereiten wird.

Das Geheimnis ist die SMOOTH-EDGE-Leiste. Selbst schwierige Winkel, Ecken, Rundungen, Treppen usw. werden mit ihr gemeistert.

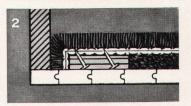
Die SMOOTHEDGE-Leiste läßt sich überall anbringen: auf Holzböden das vorgenagelte Modell; auf Beton-, Marmor-, Klinker-, Kacheln-, Lino- und andern steinharten Böden wird das Standardmodell mit Spezialleim aufgeklebt. Es müssen also keine Löcher gebohrt oder Holzleisten versenkt werden.

Zu den Abbildungen 1 und 2: Nach dem Spannen und Einhängen

wird der Überschuß der Wand entlang abgeschnitten und der vorstehende Rest in die schmale Lücke zwischen Wand und Leiste gepreßt.



Telephon (031) 221 44



Auf diese Weise erzielen wir einen absolut saubern Abschluß, so sauber, daß auch keine Staubleiste mehr notwendig ist.

Jedes gute Fachgeschäft übernimmt das Verlegen nach der SMOOTHEDGE-Methode.

Drei in der Schweiz wohlbekannte Teppichhäuser bürgen mit ihrem Namen für die Güte dieses Systems.



St. Gallen, Multergasse 14 Telephon (071) 22 15 01

Zürich, Bahnhofstraße 18 Telephon (051) 23 76 03





#### die echte Kunststoffplatte

in jedem Haus – in jedem Raum – auf jedem Tisch

Immer dort, wo neue Bauten entstehen, empfehlen Gestalter und Meister dem zukünftigen Hausherrn GETALIT-Kunststoffplatten.

GETALIT verarbeiten, heißt Qualität, Schönheit und Zweckmäßigkeit wählen.

Ob in einem kleinen Einfamilienhaus oder in einem Monumentalgebäude, in allen Räumen hielt GETALIT seinen Einzug, angefangen von der Wandverschalung zu Türen über Tischund Möbelbelag.

Restaurants, Ladeneinrichtungen, Apotheken, Laboratorien, Krankenhäuser, Büros, Schulen und öffentliche Gebäude finden in einer entsprechenden Form eine praktische Bereicherung durch diesen hochwertigen Werkstoff.

Mehr als Worte es vermögen überzeugt die Verwendung von GETALIT, denn GETALIT ist Qualität — und Qualität ist durch nichts zu ersetzen.

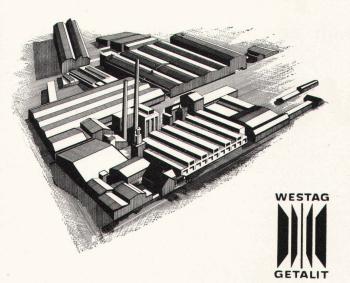
Wenden Sie sich bezüglich weiterer interessanter Vergünstigungen bei Großbezügen an folgende Depositäre:

Altstätten: Basel: Lausanne-Malley: Oberdießbach: St. Gallen:

R. Stark, Sperrholz Schmidt Söhne AG, Kleinhüningerstraße 96 Alb. Gret & Cie. Gebr. Jenni, Holzhandlung O. Kesselring AG, Davidstraße 40 W. Bindschedler & Co., Hardturmstraße 106 Schmidt AG, Holzimport, Neugasse 215



WESTAG & GETALIT AKTIENGESELLSCHAFT WIEDENBRÜCK (WESTFALEN)



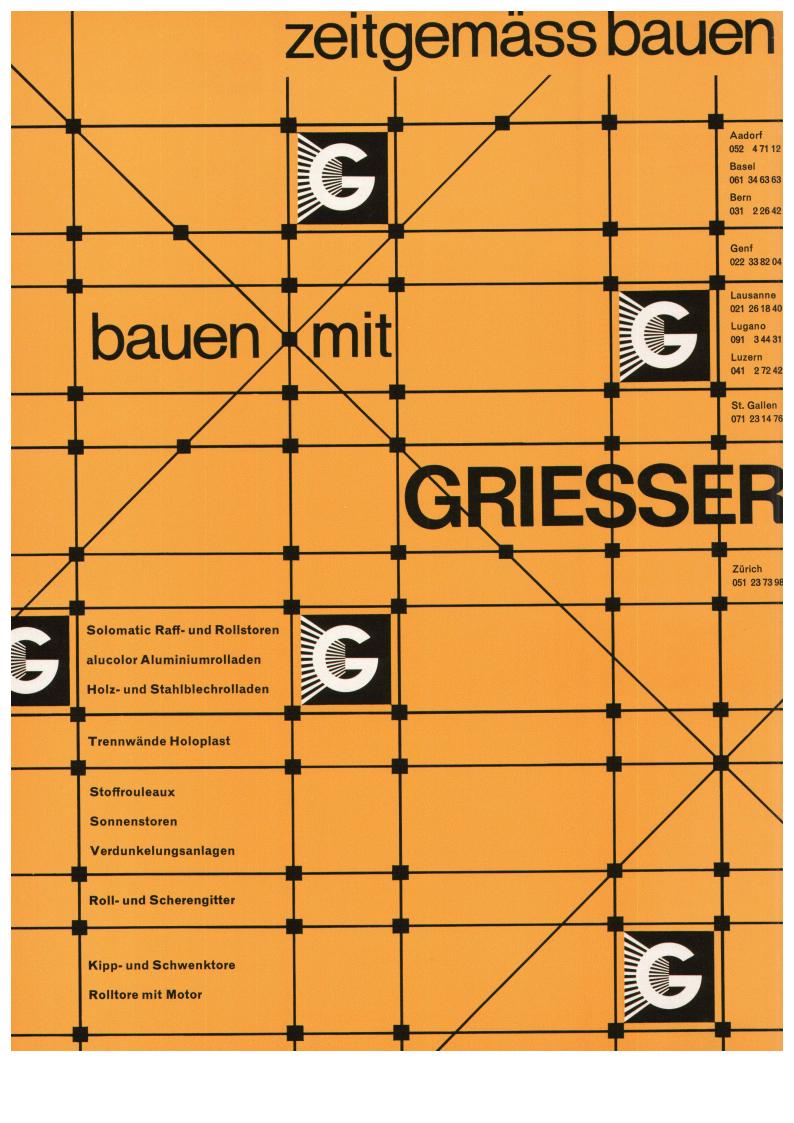
### Mehr als 100000 Türen für die Schweiz

sind ein Beweis für die überdurchschnittliche Qualität dieses ausgereiften Bauelements.

Wir übernehmen für unsere Erzeugnisse eine Dauer-Garantie.

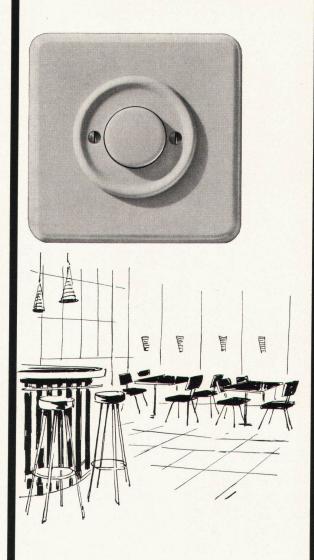
WESTAG & GETALIT AKTIENGESELLSCHAFT WIEDENBRÜCK (WESTFALEN)

Lieferung durch den Fachhandel –
Bezugsquellennachweis:
Edwin Liebau • Zürich 8
Zollikerstraße 269 Telefon (051) 246817











Wo immer neue Bauten entstehen oder alte eine gründliche Renovation erfahren, werden Xamax-Druckknopfschalter verlangt. Denn es hat sich herausgestellt, daß durch die Druckbewegung beim Schalten Mauern und Tapeten in der Umgebung des Schalters nicht mehr verschmutzt werden. Dank seiner hohen Abschaltleistung findet der Druckknopfschalter auch für Saalbeleuchtungen, Sportplätze usw. immer mehr Verwendung. Auf Wunsch senden wir Ihnen gerne unsere Spezialprospekte oder Muster.

WHNOE'S

Lieferbar in allen Bauhöhen von 30-700 cm und in Bautiefen von 62, 100, 136, 173, 210 mm

Gebrüder Zehnder AG, Radiatorenfabrik, Gränichen b/Aarau

Der Name Zehnder auf den Verschlusschrauben der Stahlrohr-Radiatoren

ist das Kennzeichen für ein seit über 30 Jahren bewährtes Fabrikat

કુ SIEMENS

# LICHT

#### **GESTERN**

Mit einer Bogenlampe, einem elektrischen »Leuchtapparat«, wie man damals sagte, begann es:

Im Jahre 1862 nahm das Haus Siemens erstmals die Leuchtenherstellung in sein Programm auf. Schlag auf Schlag folgten Verbesserungen und Erfindungen. Wissenschaftler und Ingenieure unseres Hauses erschlossen der elektrischen Beleuchtung immer neue Anwendungsgebiete.





62/192

#### UND HEUTE

Wenn heute in Athen und Teheran, Mailand oder Bangkok die Straßen in helles Licht getaucht sind,

wenn sich heute im neuen Salzburger Festspielhaus der Vorhang hebt und das Geschehen auf der Bühne durch automatisch gesteuerte Lichteffekte gesteigert wird,

wenn im Stadion von Kairo Flutlichtscheinwerfer oder wenn auf dem Bahnhofsplatz in Stuttgart Großflächen-Spiegelleuchten die Nacht zum Tag machen, wenn in tausend und aber tausend Büros und Werkstätten der Mensch am Schreibtisch oder an der Maschine das richtige »Lichtklima« hat, dann spiegelt sich hier und in ungezählten Anlagen überall auf der Welt die reiche Erfahrung des Hauses Siemens auf allen Gebieten der Licht- und Beleuchtungstechnik.

Das Haus Siemens - Ihr erfahrener Partner in allen Fragen der Beleuchtungs-Technik

Siemens Zürich Elektrizitätserzeugnisse AG Lausanne

Bern

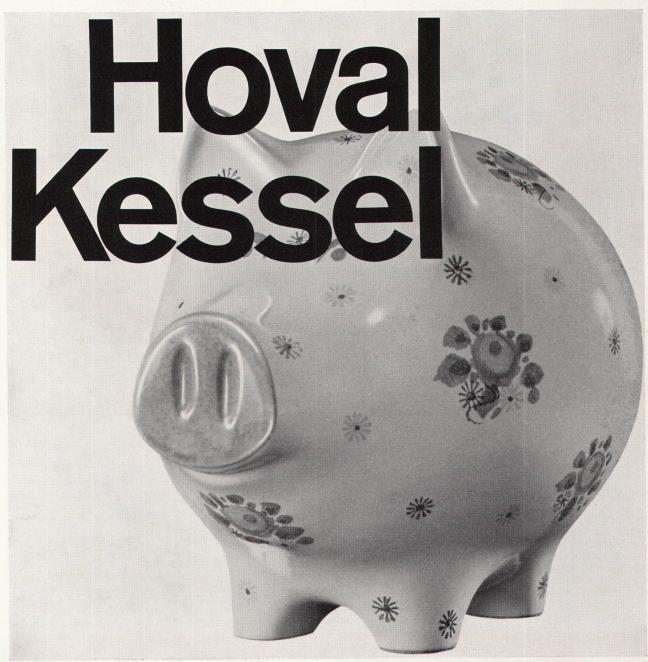
Ja, der Hoval-Kessel hilft Ihnen Geld sparen!

Beispiele aus der Praxis zeigen immer wieder, dass Hoval-Anlagen für Heizung und Warmwasser zusammen kaum mehr Oel verbrauchen als gewöhnliche Heizkessel für die Heizung allein. Warum? Weil der Hoval-Kessel aus Stahl ist. Weil sein fugenloser Feuerraum Falschluft verhindert. Weil er keine Chamottierung braucht und natürlich auch dank der Hoval-Automatik. Aber da ist noch ein entscheidender Grund: Die rasante Boileraufheizung nach dem patentierten Hoval-Prinzip!

Die hohe Wirtschaftlichkeit ist nicht der einzige Vorteil des Hoval-Kessels. Ebenso wichtig ist der Komfort, den er Ihnen bietet: Eine automatische Heizung. Die Möglichkeit der Verfeuerung von Oel und festen Brennstoffen ohne Umstellung. Und dazu unbeschränkt Warmwasser. Das ganze Jahr warmes Wasser im Überfluss! Ja, der Hoval-Kessel ist wirklich ein vorteilhafter Heizkessel, der richtige Heizkessel auch für Ihr Haus! Verlangen Sie bitte nähere Unterlagen.

Hoval Ing. G. Herzog+Co. Feldmeilen/ZH Telefon 051/731282 Basel Bern Lausanne Lugano Verkauf und Service auch in Westdeutschland (Krupp-Kessel), Oesterreich, Benelux, England, Frankreich







#### Sie schieben die Lochkarte in die Schulthess-Super

und sofort beginnt das schonendste Waschprogramm — sei es für Kochwäsche, Buntwäsche, Nylon, Wolle, Windeln, Vorhänge, Berufskleider etc.

Die Schulthess-Super erhält die Waschbefehle von der Lochkarte. Dadurch ist es möglich, jederzeit andere Programme zu waschen, abgestimmt auf neue Textilien oder neue Waschmittel.

Schulthess-Waschautomaten ab Fr. 2100. —
Schulthess-Tumbler ab Fr. 1930. —
Geschirrwaschautomaten ab Fr. 2450. —
(inkl. Mischbatterie). — Verlangen Sie bitte Prospekte.



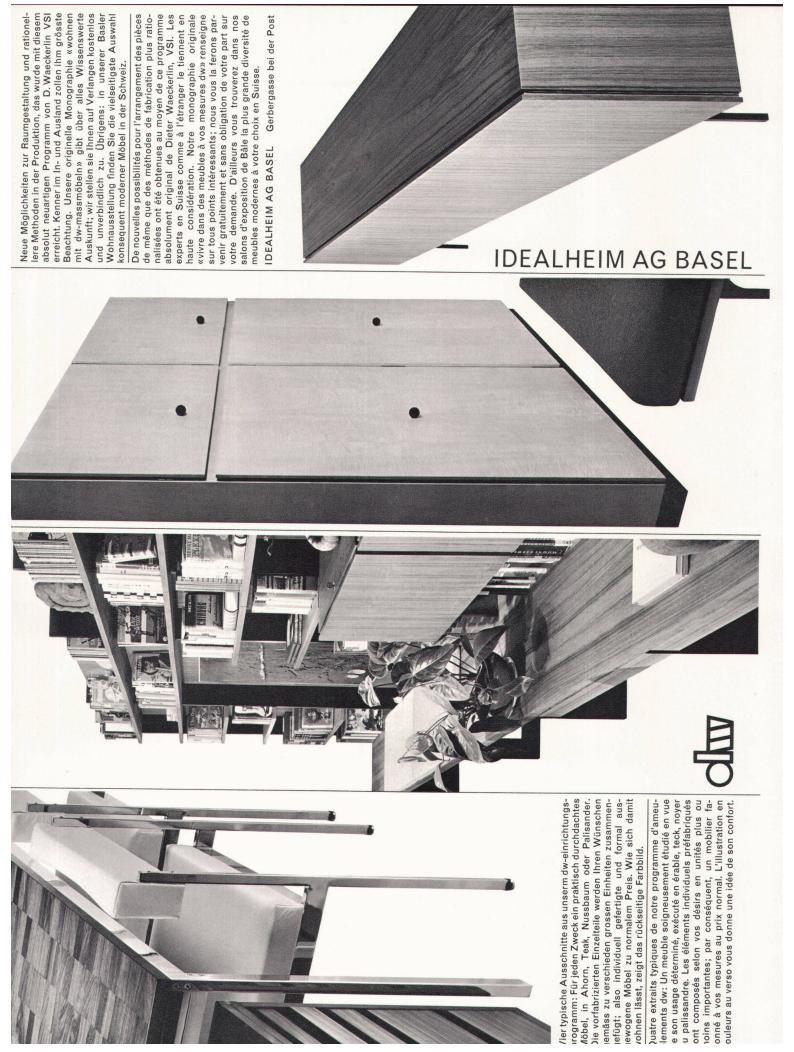
#### Maschinenfabrik Ad. Schulthess & Co. AG

Zürich Stockerstrasse 57 051/27 44 50 Bern 031/ 30321 Aarbergergasse 36 Chur Bahnhofstrasse 9 081/ 20822 Genf 6, rue de la Flèche 022/35 88 90 Lausanne 16, av. du Simplon 021/26 21 24 Neuenburg 9, rue des Epancheurs 038/ 58766 Lugano-Viganello Via La Santa 18 091/ 33971 Basel/ Sanitär-Kuhn Baselland Missionsstrasse 37 061/43 66 70

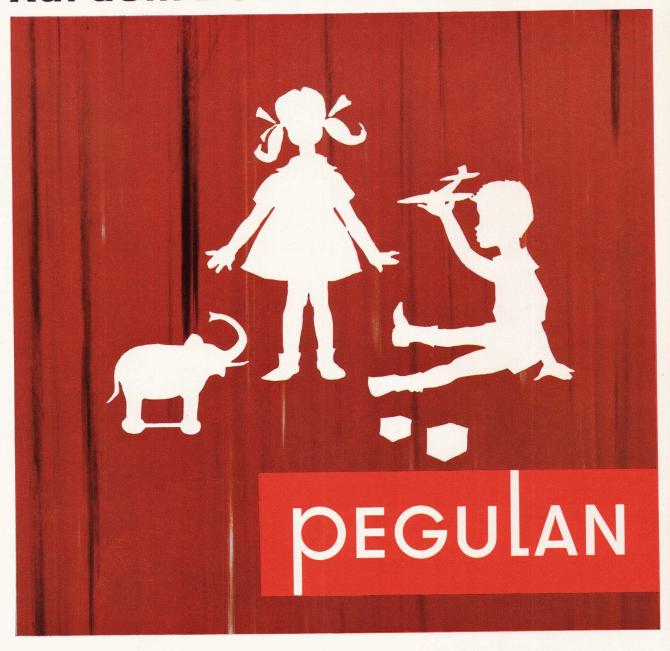
Besuchen Sie uns am Comptoir, Stand 601, Halle 6

SCHULTHESS

aus dem dw-einrichtungsprogramm der ideamein Au Dasei, dem Haus id neue vonmassin



#### Auf dem Boden der Tatsachen



Pegulan ist der Kunststoff-Bodenbelag für jeden Anspruch: schön, strapazierfähig, preiswürdig und anspruchslos in der Pflege. Pegulan gibt es in Bahnen und Fliesen.

Aus dem gleichen Hause:

PEGULAN-Flex-Platten - thermoplastische Fußbodenplatten

PEGUFELT Kunststoff-Bodenbelag (Auslegware)

PEGULAN Tischdecken, Dekorations- und Verarbeiterfolien

BAMBI Haus-, Küchen- und Gartengeräte aus Plastic.

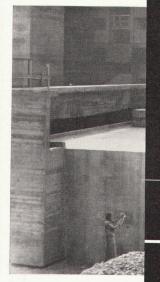


Generalvertretung für Schweiz:

PEGULAN PLASTIC AG, ZÜRICH 1, Talstraße 11 · Tel.: (051) 251690
PEGULAN-WERKE AG · FRANKENTHAL/PFALZ
Westdeutschland



#### das qualitätszeichen für den guten betontank



frohburgstr. 188 zürich 6



telefon 051 - 26 35 05

1 mill. liter-tank kubische form



#### Diese Fassadenverkleidung besteht aus KELLPAX

KELLPAX – kochwasserfest verleimtes Sperrholz nach schweiz. Spezialverfahren mit Aluminium belegt – vereinigt die bewährten Eigenschaften des Holzes mit den Vorzügen des Metalls.

KELLPAX-Fassadenverkleidungen weisen folgende Vorteile auf:

witterungsbeständige Metalloberfläche farbige Ausführung möglich modern und repräsentativ



absolut verwindungsfest (bleibt immer plan) KELLPAX-Fassadenelemente haben nebst obigen Eigenschaften noch folgende Vorzüge: geringes Eigengewicht

auf Wunsch in Ausführung mit hoher thermischer und akustischer Isolation

raumsparend

zeitsparende Montage

Für Qualität und Präzision der von uns gelieferten Produkte und der von uns ausgeführten Arbeiten bürgt unsere Hersteller-Garantie.

Wir beraten Sie gerne kostenlos und unverbindlich über alle Fragen, die Fassadenverkleidungen und -elemente, Türen, Tore, Portale, Trennwände und Schaufensteranlagen betreffen.







#### Wohnhochhaus Binzmühlehof, Zürich-Seebach

ausgeführt in Durisol-Mauerwerk

Bauherrschaft: SIAT Schweiz. Immobilien-Anlage-

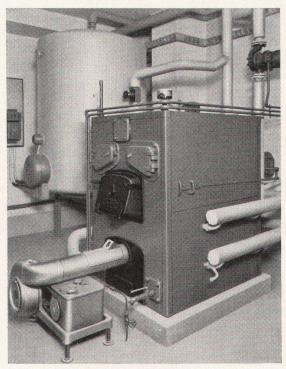
fonds, Olten

Generalunternehmer: Eugen Scotoni AG., Zürich

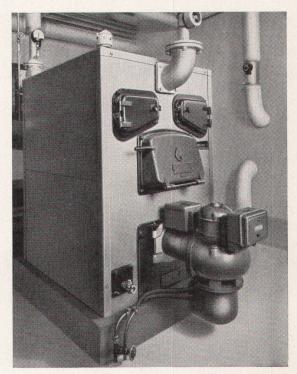
Architekten: R. Rota und H. Stäger, Zürich Ingenieurbüro: U. Guzzi AG., Zürich



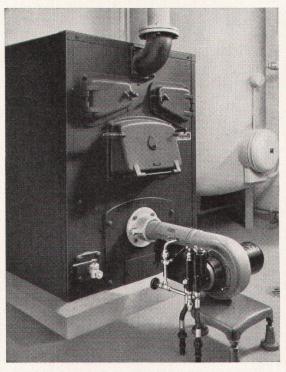
#### Kluser Heizkessel Thermovas-3



In einem Arzthaus



In einem Alters-Asyl



In einer Industrieanlage

Ein für Oelfeuerung äusserst wirtschaftlicher Heizkessel. Er kann auch leicht auf feste Brennstoffe umgestellt werden

**VON ROLL** 

Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke AG. Eisenwerk Klus, Klus

16





Im Sitzungszimmer oder Büro, in Verwaltungen oder im gepflegten Wohnraum

überall besticht die neue Création unseres Architekten Kurt Culetto

Erstklassige Fertigung und neuzeitliche Formen sind ein typisches Merkmal der bekannten Horgen-Glarus Produkte



- 1 Stuhl 4/03 P Gestell matt verchromt, Sitz und Rücken gepolstert
- 2 Fauteuil 4/03 PF Gestell matt verchromt, Sitz und Rücken gepolstert
- 3 Federdrehstuhl 7/03-1 P Federdrehgestell matt verchromt, Sitz und Rücken gepolstert



#### HORGEN-GLARUS

AG MÖBELFABRIK HORGEN-GLARUS IN GLARUS

Obligationen
Spar- und Einlagehefte
Konto-Korrente

Hypotheken
Darlehen
Kredite

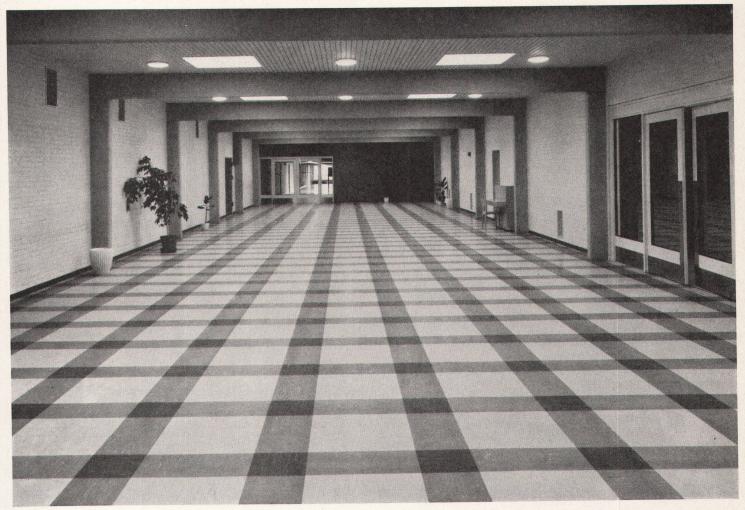


Gegründet 1865

WINTERTHUR Untertor 32

ZÜRICH Paradeplatz 5

Hypothekarbank in Winterthur



Schulhaus in Kopenhagen

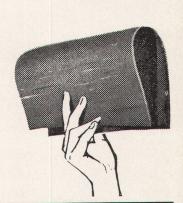
# hier liegen HOLMSUND Vinyl Bodenplatten

Der beste skandinavische Qualitätsboden in über 25 praktischen Farbstellungen!

#### 10 Qualitätsvorteile sind in HOLMSUND vereint:

HOLMSUND-Bodenplatten sind nicht geschichtet, sondern durch und durch homogen.
Längste Haltbarkeit mit langer Garantie gegen Fußtrittabnützung.
Öl- und fettbeständig.
Weitgehende Säurebeständigkeit.
Lösungsmittelbeständigkeit.
Alkalibeständig, wasserunempfindlich.
Durchgefärbt, durchmarmoriert, porenfrei.
Schalldämpfend, trittsicher, elastisch.

elastisch geschmeidig



In der ganzen Welt, auch in der Schweiz bestens bewährt.

Vertrieb durch:

FILMOS AG, Boden- und Wandbeläge Streitgasse 3, Basel 1, Tel. 061 24 39 33/32



#### Ein Labor im Grünen

Die Großbaustellen des Hoch- und Tiefbaues unterhalten heute ihre eigenen Laboratorien. Für kleinere Bauplätze sind aber Materialuntersuchungen an Ort und Stelle ebenfalls unerläßlich. Auf Wunsch bringen wir unser fahrbares Laboratorium auf jede Baustelle. Erfahrene Spezialisten nehmen im Labor-Bus alle notwendigen Untersuchungen und Analysen vor. Diese praktische Einrichtung ersetzt den langwierigen Versand der Materialproben von der Baustelle ins Hauslaboratorium.

#### MEYNADIER+CIE AG

Zürich

Bern

Chur

Lausanne

Locarno

Luzern

Sitten





Möbel der weltberühmten Kopenhagener Hand tischler-Gilde sind nun permanent in Zürich kurz fristig und preiswert zu erstehen. Repräsentant: Zingg-Lamprecht Zürich am Stampfenbachplatz und »Dansk Kunst« an der Claridenstrasse 41

Schweizer Monatsschrift für Architektur Kunst Künstlerisches Gewerbe

Verlag WERK, Winterthur Postfach 210 Technikumstraße 83



#### Postabonnementsverkehr

Abonnementspreis: Auslandsabonnement sFr. 48.für 12 Monate

Das WERK kann in folgenden Ländern im Postabonnementsverkehr abonniert, bestellt und in der Währung des Landes bezahlt werden

Belgien, Dänemark, Deutschland (Westzone), Finnland, Frankreich, Holland, Italien, Luxemburg, Marokko (franz. Kolonie mit Ausschluß der span. Zone), Norwegen, Österreich, Portugal. Schweden, Vatikanstaat

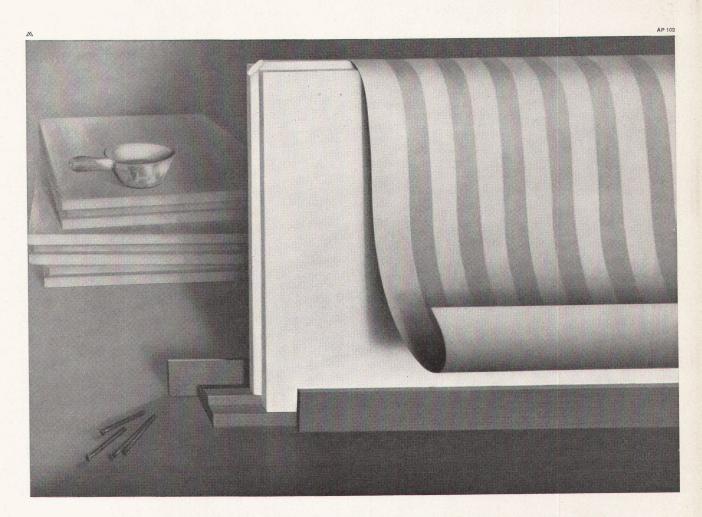


Die sauberste Lösung der individuellen Raumaufteilung

Sauber, individuell, wirtschaftlich – das sind die Eigenschaften der neuen, vorfabrizierten Alba-Zwischenwandplatte für Geschäfts-, Industrie- und Wohnbauten. Sauber – weil sie vollkommen trocken versetzt und ohne Grundund Weissputz sofort tapeziert oder gestrichen werden kann. Individuell – weil sie nachträglich den Bedürfnissen

Alba
Wandbauplatte aus Gips

entsprechend auf den durchgehend fertig verlegten Boden montierbar ist. Wirtschaftlich-weil diese nachträgliche Montage die vorherige Erstellung von Wänden, Decken und Böden in grossen Flächen ermöglicht. Verlangen Sie weitere Auskünfte von unseren Vertretern, sie stehen Ihnen unverbindlich zur Verfügung.



GIPS-UNION AG Talstrasse 83 Zürich 1 Fabriken in Alvaschein, Bex, Ennetmoos, Felsenau, Granges, Kienberg, Läufelfingen, Leissigen, Rüthi.







# WERA löst alle Lüftungsprobleme

WERA Klimaanlagen

**WERA** Warmluftheizungen für Kirchen, Kinos, Grossräume

WERA Lüftungsanlagen

WERA Küchenventilationen

WERA Gasschutzanlagen

WERA Luftbefeuchter

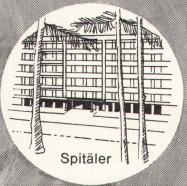
Alle Anlagen werden im eigenen Ingenieurbüro projektiert, die Apparate in unserer Fabrik gebaut und von unseren Spezialisten an Ort und Stelle montiert. 3500 Referenzen aus dem In- und Ausland geben Ihnen Auskunft über unsere Leistungen.

WERA-Apparate werden in fast alle europäischen Länder und nach Übersee exportiert.

WERA AG Gerberngasse 23-33 Bern, Tel. (031) 3 99 11





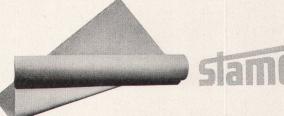




Grossräume wie Cinémas Turnhallen etc.

# eine moderne verkleidung lurch

wanc amoid



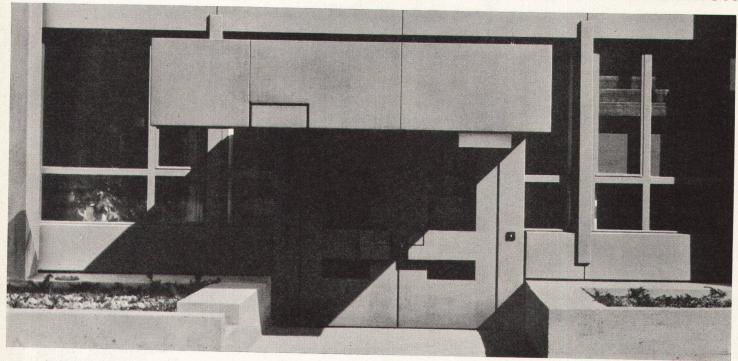
Sehen Sie sich um in modernen Sehen Sie sich um in modernen Hochhäusern, Verwaltungsbauten, Hotels, Kinos. Was trifft man dort auf Innenwänden, Türen, Einbaumöbeln? Immer häufiger: Wand-Stamoid! Die rissfeste schützende und dekorative PVC-Verkleidung mit der stabilisierender Verkleidung mit der stabilisierenden Gewebeunterlage. Elastisch genug, um den normalen Spannungen in den Wänden standzuhalten: weitgehend schlag- und kratzfest, wirklich abwaschbar, lichtecht, alterungsbeständig. Seine Verwendung lohnt sich auch preislich!

Bezugsquellen durch: Stamm AG Eglisau, Tel. 051/96 32 22

Eingetragene Schutzmarke



#### Keller-Metallbau St.Gallen

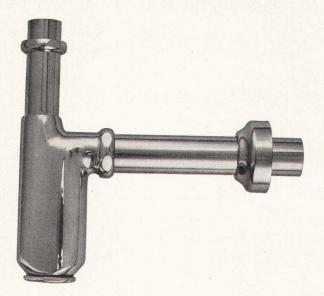


Metallfassaden und Metallfenster

Handels-Hochschule St.Gallen, Wissenschaftliches Forschungsinstitut. Projektierung sämtlicher Fassadenund Fensterkonstruktionen. Fenster, Pfeiler, Brüstungsverkleidungen, Vordach und Eingangspartie in Eisen.

Alfons Keller, Metallbau St.Jakob-Straße 11, St.Gallen Telefon (071) 24 82 33

#### Für den neuzeitlichen Waschtisch den neuzeitlichen Siphon Modell EUROPA





#### 1901 EUROPA-Siphon

Messing hochglanzverchromt Größe  $^{5}/_{4}'' \times ^{5}/_{4}''$   $^{5}/_{4}'' \times 1\frac{1}{2}''$ 

Ein Siphon, der mit der Zeit geht: formschön, verbesserter Durchfluß, einfach zu reinigen und preisgünstig

Alleinverkauf: Sanitas AG

Verlangen Sie unseren Prospekt mit Preisofferte

Sanitas AG Sanitäre Apparate

Zürich Bern St. Gallen Basel



#### Erstmals 100% Heizfläche

Neue, typische Form der Ygnis-Rayol-Kessel durch funktionelle Bauweise In- und ausländische Patente. Modelle ges. gesch.

Beschreibung weiterer grundlegender Merkmale in unserem Prospekt «Raum sparen!» Ygnis-Kessel für Öl, Gas und Kohle. Leistungen von 80000 bis 3000000 kcal/h

Ygnis AG Luzern Basel Lausanne Zürich

#### Für Ihren Wandschrank zuverlässig und sicher

Schlossfabrik Heusser Murgenthal Tel. 063/34017



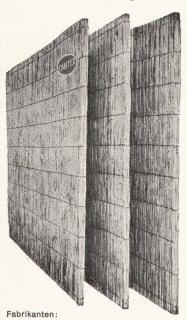


«SISSACHER» Schulmöbel – bewährt und beliebt

Basler Eisenmöbelfabrik AG, Sissach BL vorm. Th. Breunlin & Cie., Tel. 061/851791

#### «CANTEX» gepreßte Schilfrohrplatten

ein hervorragendes Isoliermaterial



Wärmeleitzahl: 0,047

Großformat: 200×150 cm und andere

Stärke: 2 2½ cm Gewicht: 4,5 6 kg

Gewicht: 4,5 6 kg pro m²

Stärke: 3½ 5 cm

Gewicht: 7,5 9,5 kg pro m²

Verwendung:

Isolierung von Betondecken, Flachdächern, Verkleidung von Mauerwerk, freihängende Decken, Unterlagsböden usw.

Bezug durch die Baumaterialienhandlungen

Vereinigte Schilfwebereien Zürich

Stampfenbachplatz 1

Telephon (051) 28 43 63

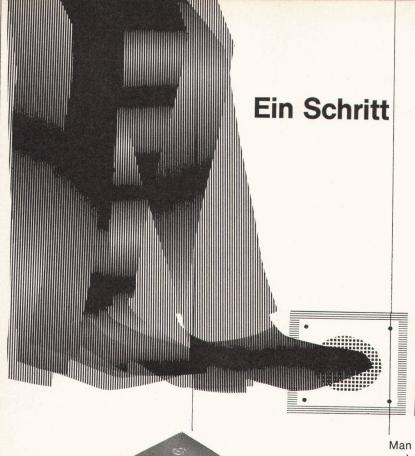


### **Eternit**

«Eternit» - Wellplatten in drei verschiedenen Farben erleichtern die Anpassung der Bedachung

an ländliche und städtische Umgebung

Eternit AG Niederurnen



vorwärts in der Hygiene

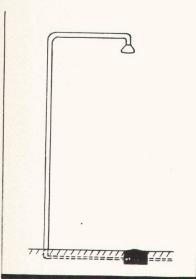
#### kuglopress

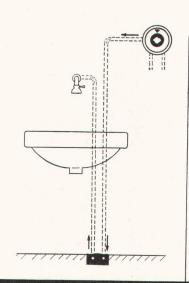


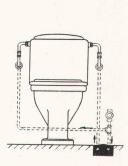
Man kann sich keinen einfacheren und hygienischeren Apparat vorstellen! Ideal für alle öffentlichen Anstalten, Hotel-Lavabos, Restaurants und Kliniken, Fabriken, Büros, Kinos, etc. Es ist so einfach, mit einem leichten Druck des Fusses Wasser laufen zu lassen! Der Kuglopress, welcher jede manuelle Betätigung ausschliesst, verhütet jegliches Ansteckungsrisiko und entspricht den Anforderungen inbezug auf Sauberkeit und Wirtschaftlichkeit.

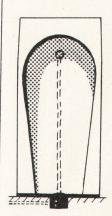
### kugler

Metallgiesserei & Armaturenfabrik AG. Genf - Zürich









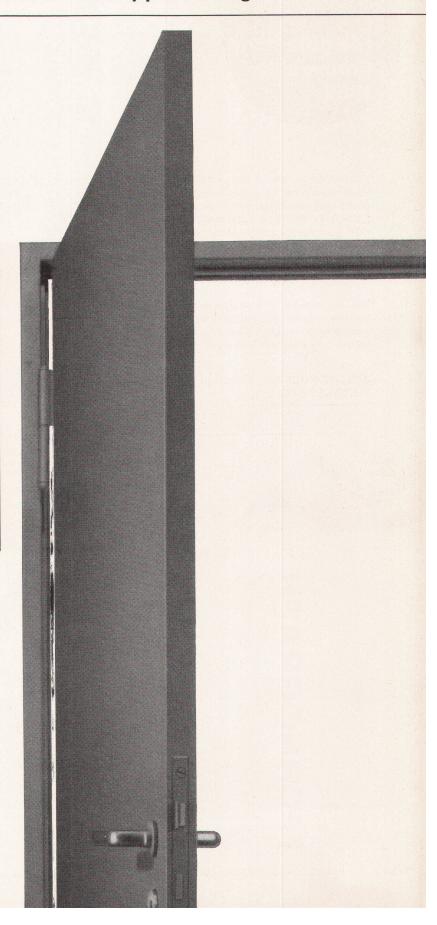
Türen als bewegliche Elemente sind unterschiedlichen Beanspruchungen ausgesetzt. Wo Türen strapaziert werden, in Fabriken und Bürogebäuden, in Spitälern und Schulhäusern, sind Stahlblechtüren das richtige. Die Qualität und das Aussehen dieser Türen werden Sie überraschen. Verlangen Sie bitte unseren Prospekt ST.

#### Stahlblechtüren

#### ein- und doppelwandig

Metallbau AG

Anemonenstrasse 40 Zürich 9/47 051/521300



#### Die gute Form Forme utile 1962

Der Schweizer Werkbund und die Mustermesse Basel haben unseren vorbildlich leise funktionierenden, tiefhängenden GEBERIT-PVC\*-Spülkasten mit dem Prädikat «Die gute Form» ausgezeichnet. Bevorzugt wird GEBERIT jedoch wegen der Geräuscharmut, der Betriebssicherheit und des unverwüstlichen Materials. In jeder Hinsicht hohe Qualität!

\* PVC hat sich seit den dreißiger Jahren unter härtesten Bedingungen besonders gut bewährt. Seine hervorragenden Eigenschaften bauen sich auch nach Jahrzehnten nicht ab.

GEBERT + CIE, Rapperswil am Zürichsee Tel. 055 / 2 03 44





#### Wie beurteilt der Fachmann einen Waschautomaten?

Nach Waschleistung, Betriebssicherheit, Dauerhaftigkeit
und den individuellen
Bedürfnissen der Hausfrau.
Wir stehen in ständigem Kontakt
mit Bauherren aus allen Ständen
und Landesgegenden.
Deshalb sind wir auch in der Lage,
alle die uns fragen, bei der
Wahl des Waschautomaten
gut zu beraten.



#### TROESCH

Troesch + Co. AG.
Bern, Effingerstr. 10, Tel. 22151
Zürich, Ausstellungstr. 80, Tel. 427800
Basel, Steinentorstr. 26, Tel. 245860

Unser Beitrag zur Baukostensenkung



Dass wir moderne Aufzüge in höchster Vollendung zu bauen verstehen, wissen Sie, wissen wir, weiss die Welt. sen, dass sich ihm eine in Die technische Perfektion unserer Anlagen stellt aber nur bare Einsparung offenbart, ein Glied in der Schlieren Erfolgskette dar. Von ebenso Aufzug geführt. grosser Bedeutung ist die Tatsache, dass unsere Innicht nur ein technisches Problem, das sich auf dem Reissbrett lösen lässt. Sie

zen, als Organ, das kein selbständiges, abgekapseltes Leben führen kann und darf. Diese Auffassung, verbunden mit dem Bestreben, unseren Kunden so am erarbeiteten Fortschritt teilhaben zu las-Franken und Rappen erfasshat zum Schlieren ECONOM-

Der ECONOM-Aufzug ist ein Serie-Fabrikat mit dem Stemgenieure keine Scheuklappen pel der Einzelanfertigung. In tragen. Sie sehen im Aufzug allen Teilen genormt und vorfabriziert, repräsentiert dieser Lift den letzten Stand der technischen Entwicklung. betrachten dieses Transport- Zugleich vereinigt er alles in

sich, was im Aufzugsbau längst als tausendfach bewährt gilt. Die Herstellung in Serien erlaubt nicht nur kürzeste Lieferfristen: sie wirkt sich vor allem in der Preisgestaltung äusserst günstig aus!

Zeitgemässe Rationalisierung bei uns, starke Verein-fachung und Zeitgewinn in der Planungsarbeit des Architekten, Einsparung teurer Lohn- und Material kostenauf dem Bauplatz: kurze und minimale Belastung Ihres Baukredites – das ist der Beitrag einer fort-schrittlichen Aufzügefabrik zur Baukostensenkung!

Verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation über den ECONOM-Aufzug.





Ob Sie im Norden, Süden, Westen, Osten unseres Landes zu Hause sind, überall finden Sie ein dichtes Netz geschulter «Winterthur»-Vertreter aber auch erfahrene. jederzeit für Sie einsatzbereite Schadendienst-Fachleute.



in der Schweiz und in aller Welt

Alle Unfall-, Haftpflicht-, Automobil-, Einbruchdiebstahl-, Kautions- und Baugarantie-Versicherungen

